

BELVEDERE

magically facing the Dolomites
Fine Dining, Hideaway & Spa

Wieder über den Dingen stehen!

Wo Architektur auf Atmosphäre trifft

www.belvedere-hotel.it

*Wie eine Hotelierin und ein Arzt gemeinsam einen Berg formten –
und daraus ein Refugium mit stiller Eleganz entstehen ließen.*

Es gibt Orte, an denen die Zeit langsamer vergeht. Hoch über Bozen, auf einem sonnenverwöhnten Porphyrfelsen, liegt einer davon: das **Hotel Belvedere**. Schon 2017 erzählte das Süddeutsche Magazin die besondere Geschichte dieses Hauses – und von jenem Arzt aus München, der sich in die dortige Hotelierin verliebte. Gemeinsam blieben sie – und begannen, den Berg selbst zu verwandeln.

Seither wurde das Belvedere Schritt für Schritt neu gedacht – mit **Feingefühl, Vision und handwerklicher Präzision**. In drei großen Bauetappen haben **Renate Winkler und Hans Leonhardy** das Traditions Haus in ein **Fünf-Sterne-Hideaway** verwandelt, das heute als Inbegriff für lässigen Luxus gilt. Dabei blieb eines unverändert: der tiefe Respekt vor dem Ort und seiner Geschichte.

 **MITLICHT**

Lichtplanung - Verkauf

Brixen | Julius Durst Straße, 66/1P
+39 379 265 0909 | info@mitlicht.it
www.mitlicht.it | [@mitlicht_gmbh](#)



**ELEKTRO
ANDY**

Ihr Partner für verschiedene
Elektroinstallationen, TV, KNX, Audio-,
Photovoltaik- und Beleuchtungsanlagen

Tel. +39 345 675 1183
Mail: info@elektroandy.com

Relax!
Wir passen
auf Sie auf.

GEST Broker.
Der Versicherungspartner
für Südtirols Spitzenhotels.

www.gest-broker.it

 **GEST
BROKER**

Versicherungen / Assicurazioni

 

Gesetzliche
Nat-Kat-
Versicherung





Der Felsen, auf dem das Belvedere ruht, war dabei mehr als nur Fundament – er wurde Teil des Konzepts. Der Porphyr wurde **gesprengt, pulverisiert und dem Beton wieder beigemischt**, sodass das Hotel buchstäblich **aus dem Berg herausgewachsen** ist. Diese Verbindung zur Natur prägt den Charakter des Hauses bis heute – klar, leicht und harmonisch eingebettet in die Landschaft.

Im **Frühjahr 2025** wurde der jüngste Umbau abgeschlossen: das **historische Stammhaus** und der **Wellnessbereich** wurden vollständig neugestaltet. Wieder vertraute man auf **bewährte Südtiroler Handwerksbetriebe und langjährige Partner**, die bereits die früheren Bauphasen begleitet hatten. Dank ihrer Erfahrung und Präzision konnte der Umbau nicht nur termingerecht, sondern auch in gewohnter **Belvedere-Qualität** realisiert werden.

Das Ergebnis ist eine **Symbiose aus gewachsener Substanz und moderner Architektur**. Klare Linien, viel Licht und natürliche Materialien wie **Eiche, Nussbaum und Naturstein** bestimmen die neue Gestaltung. Dunklere, kleinteilige Strukturen wichen einer hellen, offenen Raumführung – reduziert auf das Wesentliche und doch voller Wärme.





MOLING

www.moling.it





WEIFNER GmbH

Danke für das Vertrauen!

info@weifner.it
www.weifner.it
347/0580706
349/0696782



Heizung Klima Sanitär Solaranlagen



Walter Duregger

AUSFÜHRUNG DER GESAMTEN
ZIMMERMANN SARBEITEN

Zimmereibetrieb | 39050 Jenesien, Jenesierweg 14
Tel. + Fax: 0471/354400 | 347/6435760 | info@zimmereiduregger.it

IHR PREFA DACHPROFI



STARK WIE EIN STIER



Qualität
seit 1990



EGGER PETER

SPENGLEREI - LATTONERIA
TEL. +39 347 530 0427

WWW.PREFA.AT

IT - JENESIEN - S. GENESIO

GRUBER

TÜR *Manufaktur*

Bruneck | www.gruber-tueren.com

Besonders eindrucksvoll zeigt sich die neue Architektur im **Spiel der Ebenen**: Terrassen, Gartenplateaus und Wasserflächen schaffen Rückzugsorte und Ausblicke zugleich. Der **Infinity-Pool**, der **Bio-Pool** und der **Whirlpool** sind längst mehr als Freizeitbereiche – sie sind Teil der architektonischen Dramaturgie und verlängern den Horizont, bis Himmel und Landschaft ineinander übergehen.



Auch das **Innenleben** folgt dieser Haltung: Zimmer und Suiten erzählen vom Spannungsfeld zwischen alpiner Bodenständigkeit und zeitloser Eleganz. Statt dekorativer Überladung bestimmen Proportion, Lichtführung und Materialität die Atmosphäre.

So zeigt das neue Belvedere, dass **Architektur und Atmosphäre** keine Gegensätze sind. Es ist ein Ort, der **Tradition und Moderne, Präzision und Gefühl** verbindet – und der leise, aber eindrucksvoll beweist, was entsteht, wenn Menschen mit Leidenschaft und Respekt gemeinsam an einem Traum bauen.



Lobis

Ich steh drauf!®



**PLATTNER**
TOGETHER WE BUILD
www.plattner.bz

**Antsat**
Hotel-TV-Empfangstechnik DVB-T/C oder IP und Hotel-Fernseher
www.antsat.bz.it

AntSat OHG | Fagenstraße 23 - 39100 Bozen
T. 0471 20 18 80 | M. 335 584 1775 | info@antsat.bz.it

**LARCHER**
access technologies

Lieferung des Zutritt-Systems und der Schließanlage

**ERLACHER**
CUSTOM INTERIORS

Ausführung der gesamten Tischlerarbeiten



Ein kulinarisches Herzstück des Hauses ist **Frieda's Fine Dining** – benannt nach der Großmutter des Hauses, die das Hotel in den 1950er-Jahren erwarb und damit den Grundstein für seine heutige Atmosphäre legte. Hier steht die Küche für das, was bleibt: **Südtirol und Italien, modern interpretiert** – produktfokussiert, klar, ohne Zierde. Kräuter aus dem Garten, Gemüse von nahen Höfen, Präzision statt Effekthascherei. Gäste wählen à la carte oder ein fein komponiertes Menü, begleitet von einer **Weinkarte**, die **Südtiroler Lagen mit italienischen Ikonen und stillen Entdeckungen** verbindet. Wenige Tische, persönlicher Service, Zeit für Details – Frieda's bleibt bewusst klein, ehrlich und nahbar.



Ein **Hideaway für Paare und Individualisten mit Sinn für das Wesentliche**: ruhig, reduziert, herrlich unkompliziert – mit jener stillen Eleganz, die nichts beweisen muss und lange nachklingt. Und immer diese Lage: ein Schritt auf die Terrasse, weite Luft, tiefer Horizont – und das sichere Gefühl, genau richtig zu sein.

Hotel Belvedere
Pichl 15, 39050 Jenesien
+39 0471 354 127
www.belvedere-hotel.it

Ihr **Designstudio** für Marken-Erlebnisse, Branding-Welten, Kommunikation in allen Dimensionen.

FORMBAR . IT

formbar

BRAND DESIGN + INTERIORS +
ERLEBNISARCHITEKTUR

SCHMIED UND SCHLOSSER

39018 Terlan - Siebeneich
Mondscheinweg 3a
www.schlosserei-geier.it - info@schlosserei-geier.it

TEL. 0471 502 038 - MOBIL 335 58 41 504

Simplify the future: Brandnamic Hospitality Apps